

### Manuel CCS-FX

BMS Bowling Marketing Service AG Höhenweg 12 CH-8834 <u>Schindellegi</u> www.bmsbowling.com

## Sommaire:

Instructions	P. 3
Écran principal	P. 4
Paramètres du programme	P. 5
Les préférences tarifaires	P. 8
Offres forfaitaires	P. 9
Plan de la zone tarifaire	P. 10 ff
Vacances	P. 11
Chaussures Paramètres	P. 13
Réductions Paramètres	P. 13
Imprimantes Paramètres	P. 14
Gestion: Fin de journée	P. 15
Piste: Entretien	P. 16
Piste: Ouvrir	P. 17
Piste: Fermer	P. 18
Factures parquées:	P. 19
Télécommandes:	P. 20 ff.

### Introduction:

CCS-FX est un système de gestion, de direction centrale de l'administration et la gestion des pistes de bowling.

CCS FX offre de nombreuses possibilités pour la conception des prix et les différents types de tarifs. Les pistes sont automatiquement allumées et éteintes et le nom du ou des joueurs sera envoyé directement à l'ordinateur de la piste choisie.

CCS FX contrôle à distance les pistes individuellement: imprimer des scores ou corriger des scores, transférer des pistes, etc...

L'élaboration de ce système a beaucoup insisté sur la convivialité et la simplicité d'utilisation. L'apprentissage et la configuration doit être intuitive le plus possible par l'utilisateur. Les différentes opérations individuelles sont documentés ci-après.



L'écran principal de l'état des pistes s'affiche avec toutes les données pertinentes:

Einstellungen	Management	4	9	08 Oktober 2 Mittwoch 17	014 107 my new tarf © 0.87	ter © 10
(10) Bahn 1 08.10.14 17.02	Jarifzone	<u>.</u>	4	Frame	€ ⑦ 24.00	ن ت
Bahn 2 081014 1703	Tarifzone	4	4	Minuten 4	€ 15.50	\$
Bahn 3 08.10.14 17.03	Tarifzone	6	\$ °	Minuten 3	€ 3.50	\$
Bahn 4 08.10.14 1704	Vorausbezahlt my new tarif @ 0.07	3	\$] ∘	⑦ ₩ 18:04	€ 52.20	\$
Bahn 5 081034 1745	Tarifzone	5	~ f] ~	Frames 13	€ 13.00	\$
Bahn 6		\$		Optic	e-Version: Simulation 🚷	

- 1: La date et l'heure
- 2: La zone tarifaire actuelle (frames)
- 3: Indication de la date quand la prochaine étape est exécuté.
- 4: Le nombre de joueurs
- 5: Le nombre de chaussures
- 6: Le nombre de frames jouées
- 7: Le montant de la facture réelle
- 8: Affiche les options spécifiques de piste (Score Imprimer etc...)
- 9: Piste a été payé, indique le temps de jeu.
- 10: L'ouverture ou la fermeture de la piste
- 11: Affiche la progression du jeu en changeant de couleur.

## Paramètres du programme



Les paramètres sont protégés par un mot de passe, par défaut, c'est 1234 L'information: cela détermine l'intervalle entre chacune des informations de piste. Le nombre de joueurs et les frames jouées, ainsi que la progression du jeu des pistes sont interrogés. Les pistes sont facturé en FRAMES.Cela signifie que si les pistes sont installés en frames, alors l'intervalle ne doit pas être trop élevé. Une valeur optimale se situe généralement entre 90 à 180 secondes.

1				1	
		Pr	ogramm (Einstellu	ingen)	
2	Rechnungseinstellunger	1			
3	MWST	* Troning Biowine   10	* Schulte (e) Schulte   DCB	* 9vp	
4	Währung	<u></u>			
	Betrag Rundungsart	MAIH,3 +			
5	Rechnungs Kopfzeile	BMS Reading susedomabored reacom			
6	Rechnungs Fusszeile	Theoles for converse No. 4: 5400 1860 / Sa	5x 1200 2400		5
7					
8		(	Spechern & D	eenden	
9			_		

TVA:. CCS-FX peut être configuré avec trois taux de TVA différents. Il y a des pays où le bowling est exonérée de la TVA, mais le prix des chaussures est taxé. Les produits de la boutique sont généralement aussi assujettis à la TVA.

On peut déterminer d'arrondir le montant:

MATH\_5 signifie que l'on arrondi à 0,05 (de 0,01 à 0,02, arrondi à la hausse) MATH\_10 signifie que l'on arrondi à 0,10 (0,01 à 0,04 arrondi à la hausse). NO: aucun arrondi



Afficher les noms des joueurs.

Suggestions: Lorsque vous entrez le nom du joueur, il est en arrière-plan sur une liste de noms pré-enregistrés, vous pouvez rechercher et valider le nom correspondant. Les propositions peuvent alors être acceptées en appuyant sur la touche ENTREE autrement le nom complet doit être saisi. Cela simplifie et réduit la saisie du nom du joueur.

CCS	Einstellungen Management	13 Oktober 2014 Montary, 13:32 Deskei Tellen Niesce 1:3 Skeitel Tellen Niesce 1:3
1		
	Programm (Einstellunger	n)
2	Serieller Port	
	Maschinentyp	
3	Seilmaschinentyp SES	2.
	Relais Maschine FIN/AUS	
4		
5		
6		
8		
	Spechem & Beender	1
9		

Port série: Défini l'interface «série» qui est connecté au bus de communication. Type de machine: Défini le type de machine de bowling utilisée. Lors de la fermeture des pistes (après la partie), le CCS-FX ferme la piste automatiquement.

CCS	Einstellungen Management 13 Oktober 2014 Organisation im Britania Moritagi, 13:32	n Tarrenalda
1		Y
	Programm (Einstellungen)	
2		1
	Neues Passwort:	-
3	Neues Passwort (wiederholen):	1
4		2
5		1
6		
7		
W. Nor	C L L Z M D	
8	Speithern 8. Brenden	
		1
9		
10		
10	20	

Changer le mot de passe



Il y a deux façons de jouer: au temps ou par frames. Jouer en Frames signifie quele compteur de frames de l'ordinateur de la piste est remis à 0. Une partie se joue en OPEN : c'est à dire que la partie se compose de 10 frames, mais Bingo ou Grand Prix n'est pas constitué de 10 frames.

Tarif (Einstellungen)		
2		
	Abrechnungsart	
	▼ Tarif Minuten	
4	Tarif Minuten Vorausbezahlte Zeit	
5	Pauschal Angebote	
	▼ Tarit Frames	
	Tarif Frames Vorausbezahlte Spiele Witter Pauschal Angebote	
8	Abbrechen	
9		

#### Par Heure:

	<b>(</b>	Tarif Minuten	
Abrechnungsart	Sein Offen de Ross acarigen	Sexulard Text (Scheeled's any exit Exppedials)	
Tarif Minuten	۲	) therdard	
Vorausbezahlte Zeit	۲	Sundard	
Pauschal Angebote	Vorsusbasih is Zeit (m)	Press (Reserve )	
😧 Peachel 3 🗆 🗆 When 💌	60	30.00	
e l			

Le type de taux heure ou Frames s'affiche lorsque vous ouvrez la piste. Tarif standard: Double-clic (méthode instantanée d'ouverture piste) ouvre directement le tarif standard.

Forfaits (après temps prépayé):

Un paquet défini un temps prédéterminé et un prix fixe. L'offre comprend le bowling et la location de chaussures.



Le temps de jeu en temps et la somme forfaitaire (HT) seront définis ici, le nom et la couleur pour fin d'identification uniquement. Un total de frames sont définis.

#### Plan de la zone tarifaire:



Le taux standard en temps défini le jeu tarif à la minute. Un taux horaire de  $30,00 \in$  par heure (30,00 / 60 =) 0,50, il faut définir  $0,50 \notin$ /minute. S' il n'y a pas d'autre fuseau horaire défini, cette valeur est utilisée par défaut.

Lors de la création d'une nouvelle zone: (Cliquez sur une zone ouverte dans le plan)

		Toof Minuton	🦉 Standard Taili pro Minutz	
	13 12 <u>-</u>			
	Beschreibung	my new tarif	Cyan -	
	von			
	Tarif Minuten	1.0		
			( And and	
-				
SUNDAY	n 3n 3n 4n 4n 4n 4n 70 km	948 1846 1346 1346 1508	1000 1700 1800 1000 1000	2700 2508 2448

Description : la couleur est utilisé uniquement pour l'identification de la zone. De-À: Définit la période horaire et le montant qui sera facturé au cours de cette période.

Appuyez sur le bouton "Test" pour voir il n'y a aucun chevauchement avec d'autres zones tarifaires existantes.

Temps prépayé:

Pistes avec options prépayées en temps peuvent définir quelle action doit être exécutée à la fin du temps de jeu:

PR	Tarif (Einstellungen)	unio Sco
1		
2	Vorausbezahlte Zeit	
з	*Gesendet vor Ablauf (Minuten)	
4	Zeit abgelaufen Nachricht inconel	
5	Maschine abstellen, wenn Zeit abgelaufen 🛛 🖗	
6		
7		
8		
9		
10	state and a second seco	

Temps restant : un message texte est envoyé sur l'ordianteur de la piste, le message apparaît sur l'écran avec un deuxième compteur qui affiche le temps restant.

Vacances:

PR	Tarif (Eir	nstellungen)														Unio
1			2			Tarif	f Minuten			* Standa	nd Last pro 5 1.30	rats				
2	Feie	rtag 🗤	190 200 300	445 54	aaring 41 () 21() 0 400 700	500 500	1646 3346 3	00 00 1100 1400	1508 1898	1746 1446		eo 1100	12:00	2558	2055	
3 4	¥ F3	hale.														
5																
6																
7																
9							9									
10						(	speichem & l	enden (								

Cette zone tarifaire est appliquée si la date actuelle correspond à une de vacances prédéfinie. Dans CCS-FX a un "tag" définie par l'horloge 05:00 bis 05:00 le lendemain. Cela signifie que les vacances commence au plus tôt à 05h00, donc la quantité de temps avant ne peut pas défini.

Chaussure	es Para	mè	tres				
ICS PRO	Einstellungen Mar	nagement			13 Oktober 2014 Montag, 15:15	Victoria Carl Standard Fairl pre Merala & L3	statute for furthers @11
1							Deriversion million (*
2		<b>N</b>		12		~	dina a
2	Schuhe (Einstellun	gen) Reschreibu		Prais (inkl. MWC+)	MWST	Farba	ture 2
		Standard		3.00	.22	at. •	
4		Kinder		2.00	.15	Com +	mor 9
5		9					
6							
7				9			
			Abhrechers	Beacheiten	Speichern		
8							
9							Les Le Le Uni
10							Planer Gynelia Propies Lift (20

Vous pouvez définir plusieurs positions de chaussures, le prix est incl. TVA., À condition qu'il a été défini dans les paramètres de TVA.

Réductions	s Param	nètres				
_				13 Oktober 2014 Montag 15-19	0	
	Δ		12		25	
	Rabatte (Einstellungen) Besc	hreibung	Preis	Farbe		
	e k	inder Iember	Kinder(355) *	Velou v		
	<b>e</b> 5	0%	50 %( 50%) +	■ 4d3#1d -		
		Q				
		Abbrechen	Bearbeiten	Speichern		
	~		10			

Ces réductions peuvent être appliquées dans la préparation de la facture sur le joueur individuel.

# Imprimantes Paramètres

		201) Do	Weinber 2014 mentag, 09.02	
Drucker (Einstellungen)				
Beschreibung	Taynut Druckbreite m	m Drucker angeschlossen		and \$
🥹 Microsoft :	44 - 20.00			
Q				
				-
	Aldresten 🛛	Destanten Streit	tierre.	

CCS-FX peut imprimer sur plusieurs imprimantes. Par exemple, on peut imprimer les résultats des parties et les rapports quotidiens sur une imprimante A4 et les factures sur une imprimante de reçus (par exemple avec du papier en rouleau).

Afin de fournir l'imprimante connectée au CCS-FX, ceux-ci doivent être enregistrés dans les paramètres de l'imprimante de la CCS-FX.

Le champ "largeur d'impression» peut être utilisé pour définir une largeur d'impression maximale. Ce n'est pas nécessaire pour des imprimantes standard A4, mais pour des imprimantes de reçus avec un format de papier spécial.



#### Fin de la journée:

<u>T</u>ous les jours, la fermeture du bowling est générée manuellement par l'utilisateur. La clôture quotidienne enregistre tous les revenus, toutes les réductions octroyées et les remises accordées. Le début du rapport est détectée lorsque le CCS-FX a été démarré, combien de minutes gratuites et lancers ont été accordés. En outre, le CCS-FX repère si une action abusive a été effectuée: par exemple, Paramètres manuellement évolution (et d'autres actions que nous ne voulons pas de décrire plus en détail ici).



#### Base de données:

CCS EI	adolungen. Management	a territo
	Rapport-Management	
3	Datenbank Manipulationen	
2		
3	🕒 busternis Dis's 🔋 Editivisatius 📱 Rechnumaern 👔 Pencentis Rechnuncen 👔 Egessbezitiusse 🥄 👘 Ori i Escieni	
4		
5		1.1000
6		
7		
	0000 - 00	
9	Collegen	E.
10		

Toutes les données sont stockées dans une base de données. Les tables de base de données individuelles peuvent être visualisées et supprimées. S'il vous plaît, à manipuler avec précaution!

### Piste: entretien

Si des travaux d'entretien sont en cours, alors cela peut être indiqué dans les options:

Apparaît sur l'écran principal:





À moins que la procédure accélérée soir déclenchée (double clic), la sélection tarifaire apparaît lorsque vous cliquez sur le numéro la piste:



Il permet d'afficher tous les types de tarifs qui ont été définis dans le cadre tarifaire comme "affichée". Le bouton Ligue est désactivé dans cet exemple parce que le jeu en ligue ne peut être joué que sur une paire de piste et dans cet exemple « piste n°2 ouverte et piste 1 en maintenance), on ne peut pas affecter de championnat à cette piste.

## Piste: Fermer

Lorsque la partie est finie, la piste apparaît à l'écran avec d'autres informations comme, par exemple, le montant de la facture.

CCS	Liniselungen Management	* for each op
	Rechnung	
	Sectrung Bahn: 2	
	Territor BOLANIA, TES DI BIACEDA 1922 - L'ARRADO DA DE RE	
Contrast Cont	lantzone Minuten Pres lotal	
	Stores of protons 35 L 37.00 57.00	
4	· · ·	
5	Total 57.00	
6		
8 1. 281 ()		
	🐼 alancon 🗗 Altonistics spliter abscalation	
110		

Afin de libérer la piste le plus rapidement possible, la fermeture peut se faire en cliquant sur le bouton "Parking", la piste est immédiatement résiliée et prête à être reattribuée. La facture sera mis sur le «parking facture» et peut être réactivée à une date ultérieure.

Escompte: Permet d'affecter un montant d'escompte

Skonto	
* feeling	
Spiletrnamen         % Bowling         Preis           0         7.065 cm/s         2.66           0         4         Managa (M)         2.66           0         6         Managa (M)         2.66           0         65 (KR 2)         0.500 (KR)         2.60	
913 (622)	
* Solvie Schuhe % Schuhe Preis	
• Zaridsetzen	
Table Devileer 1415 Caluder 20	
Tota: Bowing: 54.15 Schuhe: .00	
💙 04	

Le montant total est divisé pour chaque joueur, il peut être ajouté ou enlevé à des joueurs supplémentaires.

Les réductions pour les chaussures seront traitées indépendamment des réductions de bowling.

<u>Remarque</u>: Double-cliquez sur le champ Utiliser, cette valeur de réduction est réglée automatiquement pour tous les joueurs.



Si des factures sont sur le 'Parking facture ", alors cela sera indiqué par un" P "sur l'écran principal:

	13 Oktober 2014 Montag, 15:43	. * Helde te hed isorgen	Ρ	<ul> <li>Kalanstok kopy</li> </ul>
11		0	apilievense (invation)	b
12		0	Opska Vesice Smithden (	p

Si plusieurs factures se trouvent sur le "Parking facture" alors elles peuvent également être combinés en une seule facture .





Modifier le type de taux: Pour les pistes qui ont été attribués dans le taux horaire ou Frames, la type de compensation peut être modifié ultérieurement. Cela ne se applique pas à tous les autres types de tarifs.

Récupérer jeu: Cette procédure tente après une panne informatique ou électrique de reproduire le jeu final sur l'ordinateur de piste.

Important: Cette procédure n'a aucun effet sur l'application de CCS FX, et n'affecte pas l'ordinateur de piste. Doit être effectuée uniquement en cas d'urgence.

Le compte courant peut toujours être consulté et modifié. Le calcul sur l'écran est valable à l'heure actuelle et change continuellement (après chaque action, ou après chaque minute). Réductions et rabais sont entreposés et entretenus.



### Manuel CCS-FX

BMS Bowling Marketing Service AG Höhenweg 12 CH-8834 <u>Schindellegi</u> www.bmsbowling.com